



Cseveg

KOZÁRMISLENYI KÖZÉLETI HAVILAP

VI. évfolyam 11. szám

2004. november

KOZÁRMISLENYI FIATAL AZ ERFURTI SZAKÁCSOLIMPIÁN 2004-BEN

Halmosy Pál vagyok, idén szakvizsgáztam szakácmesterségben, jelenleg a Pécsi Kereskedelmi, Idegenforgalmi, és Vendéglátó ipari Szakközép- és Szakiskola tanulójaként az érettségire készülök. 2004. augusztusában ért az a megtiszteltetés, hogy részt vehettem egy



olyan világversenyen, ahol Európa-, Világ- és Olimpiai bajnok mesterszakácsok mutatták be a gasztronómia csodáit. Maga a Szakácsolimpia 1870-óta létezik, melyet 1996-ig csak Frankfurtban rendeztek meg. 2000-től a helyszínt áttették Erfurtba, mely város a második alkalommal adott otthont ennek a világversenynek. Ugyan úgy, mint a sportolimpia, ez is négyévenként ismétlődik. 2004. 10. 17-én Erfurtban kigyulladt az olimpiai láng, mely a gasztronómiai versengés kezdetét jelentette. Ezen a nagyszabású versenyen 42 ország 4000 szakembere vett részt.

Idén Dél-Magyarországot két Aranytányéros mesterszakács képviselte, Golyák Csaba, és Skrut György. Ők, valamint a Gasztronómiai Szekció felnőtt tagjai, gyakorlati szakoktatók, szakvezetők, mesterszakácsok, valamint Pécs kiváló gasztronómiai szakemberei, egyöntetesen döntöttek úgy, hogy az iskolából két tanuló kísérheti a mestereket, segítheti munkájukat ezen a megmérettetésen. Az egyik szerencsés én voltam, másik pedig iskolatársam, a szintén szakácsnak készül Kehidai Ádám. Az mentora Skrut György, a pécsi Kalamáris étterem mesterszakácsa. Én, a szakmám fortélyait a kozármislenyi Két Szekér Fogadóban, a tankonyhai gyakorlatokon, valamint a diákszekcióban szereztem. Az olimpiára való elkészületek a Kalamáris étteremben történtek.

2004. október 16-án éjjel, öten indultunk útnak Erfurtba, megmérettetésünk helyszínére, mely több mint 1000 km-re van otthonunktól. 14 óra autózás után érkezünk meg szállásunkra, a "RENÁTE" Pansio-ba, ahol csodásan kialakított szobákban pihenhetünk ki a hosszú út fáradalmait. A kisbuszt, melybe minden konyhai eszközt berámoltunk, Kehidai László, az iskola jeles tanára vezette. Még aznap elmentünk a verseny színhelyére, ahol megtekintettük az első ételcsodáit és beszélgettünk a versenyzőkkel is. Aznap este szállásadónk, - egy kedves házaspár-, megmutatta azt a helyiséget, ahol felkészhettünk a versenyre. Ez a hely, a család által kölcsön adott garázs volt. Mivel nekünk kedden, 18-án, hajnali 04 és 07 óra között kellett ételünket feltárolni, melyek ezután egész nap megtekinthetők voltak, ezért hétfőn

egész nap és éjszaka is dolgoztunk, hogy erre az időre kész legyünk.

Golyák Csaba mesterszakács, akinek segítje voltam, a "Hidegtálás" kategóriában indult. Feladata, egy 8 személyes hidegtál, valamint 8 egyszemélyes hidegtál elkészítése volt, zöldségekkel, hallal és hússal kombinálva, aszpickolva, melyeket terryneknek neveznek. A kategóriában EZÜSTÉRMET szerzett, melyre én is büszke voltam, hiszen segítjeként, a 2 fős csapat tagja lehettem.

Skrut György mesterszakács, "Hidegtálás menüszorral" indult. Ez azt jelenti, hogy a hidegtálás ételeket, melegkonyhai beütéssel kellett elkészítenie. Ő, a kategóriájában a 4. helyezést érte el. Az segítje Kehidai Ádám volt.

Magyarország más területeiről is érkeztek versenyzők, Egerből, Tokajról, Budapestről. Ők más kategóriákban indultak, jobbára a cukrászatban. Aranyérmes lett az egyik budapesti mestercukrász csokiból készült fregattja, melynek árbocain, a bevert szegek is látszottak. A dagadó vitorlákat fehér csokiból formázták. Szintén aranyérmes lett, egy másik mestercukrász matyó csipketerítje, melyet marcipánból készített.

Voltak egyéb csodák is, pl. apró csoki golyóból készült kép, melyen Einstein látható, vagy az a mestermunka, amely színes rágógumi lapocskákból állt és Hófehérkét ábrázolta a hét törpéjével. Egyetlen szponzorunk, mely a versenyre való kijutást támogatta, a BARANYAMETALL volt.

A magyar gasztronómiának lemaradása van a nyugatihoz képest. Ők sokkal több zöldséget, sovány húsból álló ételeket készítenek az egészséges életmód kialakítása érdekében. Konyhai felszereltségük, technológiájuk is fejlettebb, mint a hazai. Szponzorok terén is sokkal jobban állnak, mint a magyarok, bár a többi magyar csapatot



kiemelten szponzorálták, nem úgy, mint minket.

Voltak még diák csapatversenyek, ahol 15 perc alatt kellett elkészíteni egy első ételt, levest, második ételt, desszertet tartalmazó menüt. Ebben a kategóriában magyarok nem indultak.

Ezen a versenyen közös munkával, szakértelemmel, hozzáértéssel értük el ezt a nagyon szép eredményt.

Kozármisleny, 2004. 10. 25.

Halmosy Pál

2004. december 5. - kett s állampolgárság

Jelenleg 2,5-3 millió magyar él határainkon túl, s közülük közel 800 ezer rendelkezik a kedvezménytörvény alapján magyar igazolvánnyal és hozzátartozói igazolvánnyal. Nincs és nem is lehet egy jogállamban els és másodrend állampolgár. A magyar gazdaság körülbelül 25 ezer embernek tudna munkát adni.

Jogok és köteleességek, vagy azt is mondhatnánk a mérleg két nyelve.

Latolgatunk, érvelgetünk. Figyelgetjük politikusainkat na ná hogy szögesen ellentétes véleményen vannak.

Szavaznunk kell róla december elején.

Kire is, mire is hallgassunk, az eszünkre vagy a szívünkre? A mérleg két nyelve!

Hogyan is látjuk valójában?

A magyar útleveél szép gesztus a határon belül él k részér l a határon kívül él k részére. k lesütött szemmel fogadják, mert nem is tudják mire is jogosít (mi sem). Mi lesütött szemmel adjuk, mert nem is tudjuk mit is kérjünk érte (k sem). A mérleg két nyelve!

Mi úgy érezzük, megnyugtathatjuk vele lelkiismeretünket, k úgy érzik egy kereszttel több. A mérleg két nyelve!

Mi mondjuk, hogy ott szeretnénk tartani ket az si magyar földön ne csak más nemzet fiai élvezhessék gyümölcsét, de hogy hogyan is tudnánk itthon tartani fiainkat, hogy ne sodródjanak más nemzetek földjére itthon megszerzett két-három diplomával mosogatni, erre nincs koncepció. A mérleg két nyelve!

Nem kétséges, a kisember elmegy szavazni és nem kétséges, természetesen a szívére hallgat, mert gyermekként még hallotta, és az irkán még látta az 1930-as évek agyoncsépeelt ígérteát a szép „mennyország”-ról, amiért oly sok fiatal vitéz áldozta egykor életét.

Beszélgetés a miniszterrel

Sokat hallhattunk az elmúlt id szakban az igazságügyi reformról. Dr. Petrétei József igazságügyi minisztert l kérdeztem: Ön hogy látja, mi az, amit szíve szerint megtartana és mi az amin változtatni szeretne? Mi is tulajdonképpen az igazságügyi miniszter feladata?

Az igazságügyi miniszter feladatát els sorban, alapvet en a kormányprogram határozza meg, és mivel új kormányprogram van, ez meghatározza az elkövetkezend id szak feladatait, amelyeket az igazságügyi tárcának meg kell valósítania. A feladatoknak ez az egyik része.

Másrészt viszont vannak a már korábban megkezdett, elfogadott folyamatok. Ezek els sorban törvény-el készítesí feladatokat jelentenek, amelyek közül mindegyiket folytatni fogjuk

Harmadrészt a feladatok köre kiteljesedik arra, amit én magam személyesen kívánok megoldani, ide sorolnám az alkotmány el készítesének lehet ségét. Nyilván ezen belül els sorban a norma szöveg el készítesét tartom elképzelhet nek ebben a kormányzati ciklusban. Saját elképzelésem még az, hogy a jogszabályok el készítesét, a jogszabályok véleményezési eljárását illetve azok egyeztetési mechanizmusán javítsunk. Remélem erre a másfél év elegend lesz.

Sz k környezetünk többsége most arra gondol, hogy elköltözik és budapestire cseréli a kozármislenyi otthonát.

10 éve lakom Kozármislenyben. 1994-ben költöztünk ide Pécsr l, feleségemmel mindketten Pécssett dolgozunk. Naponta mi is bejárunk a városba, mint oly sok lakója Kozármislenynek.

Nyilvánvaló a miniszteri munka nem teszi lehet vé a napi „bejárást”. A szolgálati lakásban élek a f városban, amíg a teend im odakötnek. Megválasztásomkor bizony minden



fórumon hangsúlyoztam, hogy Kozármislenybe l érkeztem, de a sajtó munkatársainak egyszer bb volt „pécsi” miniszternek említeni. Igaz a munkám Pécshez köt, de mindenkor felvállalom mindkét településhez való köt désemet.

Önkormányzati hírek

A 2004. december 5-én megtartandó választásokra Kozármislenyben egy új, számszerint a negyedik választókörzet került kijelölésre. Helye: Kálvin tér 1. Református Gyülekezeti Ház. Az új választókörzetben, az északi lakóterület virágnev utcáiban lakók adhatják majd le voksaikat. A szavazatszámlláló bizottság 5 tagja letette az esküt, így már minden készen áll a szavazók fogadására.

Az önkormányzatnál zajlik a 2005. évi költségvetési koncepció el készítesé, amely els sorban a kozármislenyi intézményeket érinti majd.

Az elektronikus ebnyilvántartás során eddig 900 eb lett megjelölve az új azonosítási módszerrel. Sajnos még mindig 150 eb vár arra, hogy megjelölésre kerüljön. Kérjük a kutyák gazdáit, hogy a felszólítást követ 8 napon belül pótolják a mulasztást. A gyepmester havi két alkalommal jár rözik és befogja a kóborló ebeket. Az elszállítás, a befogás, az esetleges oltások, és az ellátás költségei (kb. 20-30 ezer Ft) az eb tulajdonosát terhelik + az önkormányzat által kirótt bírság.

A kozármislenyi KHT felkészült a téli id járás okozta problémák kiküszöbölésére, a hóekék felszerelése megtörtént, a gépek szükség szerint munkába állíthatók.

FIGYELEM: az önkormányzat kéri a lakossáot, hogy közterületen ne hagyják hosszabb ideig parkoló autóikat. A közterületen hagyott gépjárm vekeket a lehet legrövidebb id n belül szállítsák el, mivel azok a téli id szakban gátolják az akadálymentesít gépek mozgását, munkáját.

Az északi lakóövezetben 48 újabb lakótelek kialakítására kerül sor. Az értékesítés részleteir l érdekl dni az önkormányzatnál lehet.

VÉRADÁS

2004. november 17-én a Malibu M vel dési Házban véradó napot szervezett a Magyar Vöröskereszt.

Jótekonysági hangverseny

2004. november 20-án 17 órai kezdettel jótekonysági koncertet tartottak a Református Közösségi Házban. A jótekonysági koncert bevételét a templom építésére fordítják.

EZERMESTER barkács és gazdabolt
Kozármisleny, Zrínyi u 1/A. (57-es út sarkán)

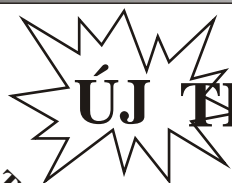
Karácsonyi FENY FÁK
árusítása december 13-tól!!

- csavaráru
- vasáru
- vízvezeték szerelvény
- villamossági szerelvény
- barkácsgépek

Nyitva tartás: H-P: 7-17, Szo: 7-12

PÉCS-ÜSZÖGPUSZTA F RÉSZÜZEM**TELEFON, FAX: 72/438-480****Nyitva tartás: H-P: 7-16-ig****FENY F RÉSZÁRU****Gerenda, padló, deszka 46 000,-Ft/m³****Normál léc 65,-Ft/fm Bramac léc 75,-Ft/fm***Hasított, darabolt t zifa raklapon.***Tölgy 1,5 m³ 15 500,- Ft, akác 1,5 m³ 16 500,-Ft****Saját termékek
nagykereskedelmi áron!****Étkezési- és
ajándék- utalvány
levásárolható!**

Kozármisleny, Mikszáth K. u. 10.

**2004.12.13. -2004.12.31-ig
MINDEN TORTA ÁRÁBÓL
150 FT ENGEDMÉNY!****ÚJ TERMÉKEINK NAPONTA FRISSEN:****Pizzás csiga 75,- Ft****Szendvics 80,- Ft****Fehér vekni 0,5 kg 90,- Ft****Fehér cipó 0,25 kg 48,- Ft****TÖR DJÖNTÖBBET EGÉSZSÉGÉVEL
FOGYASSZA A MEGÚJÍTOTT ROZS
TERMÉKEINKET IS!**

Rozs cipó 0,5 kg= 140,-Ft

Rozs cipó 0,25 kg= 80,-Ft

Magos rozs vekni 0,5 kg= 135,-Ft

Félbarna rozs vekni 0,75 kg= 135,-Ft

Rozs kiíli- zsemle= 34,-Ft

**POMPOS PÉKSÉG=
A LEGNAGYOBB VÁLASZTÉK****Nyugdíjasok
minden keddi
engedménye
-5%****Nyitva tartás: Hétf t l péntekig: 06⁰⁰ - 18⁰⁰****Szombaton: 06⁰⁰ - 12⁰⁰**

Blitz tisztítószalon



Min ségi, alkalmi n i,
férfiruhákat másodkézb l!

Tekintse meg ket!

Megéri!

N i, férfi pulóverek, farmerok
és télikabátok széles választéka.

Térjen be hozzánk!

Kozármisleny, Orgona u. 15.
Tel: 72/570-018

Nyitva tartás:

H-P: 7-11, 16³⁰-18³⁰ Szo: 8-11



Pécs-Üszögpuszta Tel.:412-490

Tégla, kavics, beton,
homok, cement, mészhidrát
Lengyel diószén: 2 720,- /q

Nyitva: H-P: 7-16-ig, Szo: 7-12-ig,

S Z A L L I T A S

Most már darus tehergépkocsival is.

MICROPOL mészhelyettesít és
belga épít ipari adalékszerek kaphatók!
Vasanyag nagy választékban: zártszelvény,
szögvas, köracél, csövek, négyszögvasak,
hegesztett hálók. Beton- Estrich,
aljzatkiegnyelít , csemperagasztó, horvát
mediterrán k ,csempék, burkolólapok!

Újpetre és Vidéke Takarékszövetkezet



Ajánlott szolgáltatásaink:

Magánszemélyek részére:

Teljes kör lakossági folyószámla-vezetés nemzetközi bankkártyával

Betételhelyezési lehet ségek: kamatozó könyves betétek, értékpapír jelleg betétek

Hitelfelvételi lehet ségek: fogyasztási hitelek, személyi hitelek, lombard hitelek és folyószámlahitelek

Vállalkozások részére:

Bankszámlavezetés

Hitelfelvételi lehet ségek: forgóeszköz és beruházási hitel, lombard mez gazdasági hitel és folyószámla hitel.

Egyéb szolgáltatásaink:

Sorsjegyárúsítás

Készpénzfelvételi lehet ség bankjegykiadó automatából

Platán megtakarítási számlabetét

Érvényben 2004. június 28-tól visszavonásig.

Fix kamatozással	1 millió Ft-ig	1.000.001,-Ft és	
		5.000.000,-Ft között	5.000.001,-Ft-tól
1 hónapos lekötési id re	9,30%	10,50%	11,00%
3 hónapos lekötési id re	8,9%	10%	10,75%
6 hónapos lekötési id re	8%	8,5%	8,6%

Kedvezményes KARÁCSONYI hitel!!!

B VEBB FELVILÁGOSÍTÁS: 7761 Kozármisleny, Pécsi u. 1/1.

Tel: 570-016

A bölcs dei csoport bemutatkozása

Több mint egy éve együtt örülhettünk az új bölcs dei blokk átadásának. Sokunk szemében könny is csillogott, mikor rácsodálkozhattunk az izlésesen, barátságosan berendezett csoportszobára, a gyerekek életkorának megfelel fejleszt játékokra, melyeket a helyi óvodai csoportok, a szül k és a nyugdíjas egyesület adományaiból kaptunk. Ez id alatt megtanultunk a két-három éves korosztály nyelvén beszélni, megtanultunk együtt a gyermekekért és egymásért dolgozni. Legfontosabb feladatunknak azt tartjuk, hogy megteremtjük a kicsik mindennapi életéhez elengedhetetlenül szükséges nyugodt, der s légkört, amelyben harmonikusan fejl dhet személyiségük, érzelmi életük. Hisszük és valljuk, hogy a gyermekek vágyakoznak a jó és a szeretetteljes szóért, az ölelésért, a simogatásért. A nevel kiegyensúlyozott személye, példamutató magatartása, halk türelmes szava el segíti a rábízott gyermek szakszer gondozását, nevelését. Ideálisnak érezzük, hogy az óvoda épülete ad otthont a bölcs dének. Így a két-három éves korosztály naponta ismerkedhet az óvodai csoportok életével. Részt vehetnek az óvodába látogató vendégm vészek el adásain. A szeptemberben óvodába lép bölcsis megismerkedhet a leendő óvón jével és az ovis társakkal. Ez a lehetőség zökken - mentesebbé teszi a kicsinyek óvodai beilleszkedését. Úgy gondoljuk, hogy közel 5000 f t számláló községünkben, amely napról-napra gyarapodik, nélkülözhetetlen egy ilyen profilú intézmény. A foglalkozási tervünk f irányvonalai: A harmonikus lelki élet biztosítására halk éneklés, mesehallgatás, a kreativitás, a finom mozgások kialakítására festés, gyurmázás, rajzolás tevékenységi formákat használjuk.

A mozgás koordinációs fejlesztést zenére, ritmusgyakorlatok egyénre szabott feladatsorával végezzük.

Az esztétikai nevelés terén a foglalkoztató szoba berendezésének színei, a kiegészít díszletek összeállítása segíti a gyermekek ízlésvilágának alakítását. Ehhez járult hozzá a nyugdíjas egyesület ajándéka a szép zöld tányér alátét.

A csoportunk nyitott. A szül k a beszoktatási id után is együtt lehetnek gyermekeikkel. A gondozón kkel megbeszélhetik az esetlegesen felmerül nevelési nehézségeket.

Az idei év gyermeknapján a Dobszai családnak köszönhet en pönilovazhattak a kicsinyek. A „ballagás” tarisznyával „felnt” módra történt.

Terveink: karácsonyi játszóház a szül kkel együtt. Szül k iskolája címmel el adás sorozatok szervezése.

Szeretnénk a Cseveg hasábjain gyakran beszámolni a bölcs és csoport életéről.

A gondozón k

Óvodai hírek

„Martings Tag-das Latermenfest”

Novemberben óvodánk két nemzetiségi csoportja a Pillangó és a Süni csoport meghívót kapott az iskola által szervezett Márton napi lampionos felvonulásra. A kicsik nagy izgalommal várták az eseményt. Lampionokat, mécseseket gyártottunk, s meglepetésként egy kis m sorral is készültünk. A pünkösdkor bemutatott táncunk, a Plätschen-polka mellé egy új koreográfiát is tanultunk, a Schuster-tanz-ot, s ezeket nagy sikerrel, népviseletben mutattuk be. A gyönyör ruhák megvalósításához az anyagi segítséget a Kozármislenyi Német Egyesület és Kiss Gábor szül nyújtotta. A ruhákat Pfisztner Lászlóné készítette el. Ezúton is szeretnénk köszönetet mondani.

Köszönjük az iskola tanítóinak a sok színes programot, a picikhez való sok türelmet! Minden óvodás jól érezte magát. A rengeteg tevékenység között mindenki megtalálta a kedvére valót. A kakaó és a kalács is nagyon ízlett nekünk. Szeretnénk, ha ez a többéves hagyomány megmaradna, és jöv re is együtt ünneplnénk Szent

M á r t o n
napját!

Itt szeretne
köszönetet
mondani a
Pillangó
csoport
Buzády
Károly
szül nek is,
aki adomá-
nyával lehe-
t vé tette,
hogy egy új
szekrényt



készítettünk a csoport számára. Köszönet Bu-gyikné Hell Anna képvisel asszonynak, aki - már nem el ször - egy havi tiszteletdíját ajánlotta fel a két nemzetiségi csoport részére, amelyen sok szép, a német nyelvi nevelés szempontjából igen hasznos játékot vettünk a gyermekeknek karácsonyra.

KÖSZÖNET

A Kozármislenyi Óvoda Nyuszi csoportja és bölcs dései köszönik a helyi Nyugdíjas Klub kedves ajándékait. Tányéralátéteket kaptunk, melyet a gyerekek már örömmel használnak.

Tornádó híradó

Az sz a versenyek ideje, szinte minden hét végén rendeznek táncversenyt az ország különböz városaiban. Táncosaink 3 versenyen vettek részt, melyen az alábbi eredmények születtek:

Helikon Kupa Zalaegerszeg, október 30.

Junior I. latin: Kovács Bálint-Holczer Hajnalka 8. hely, Boldizsár László-Ragoncsa Bianka 13. hely

D Ifjúsági latin: Györök Attila-Fachurdinovaite Mónika 5. hely

D feln tt latin: Biczó Tamás-Györök Anikó 1. hely

C ifjúsági standard: Csikós Gergely-Huttner Szabina 2. hely, Fonód András-Molnár Éva 3. hely, Szatyor Zoltán-Boldizsár Anikó 5. hely, *latin:* Csikós Gergely-Huttner Szabina 7. hely

Trynec, Szlovákia, Nemzetközi meghívásos táncverseny, november 6.

Junior I. latin: Kovács Bálint-Holczer Hajnalka 3. hely

C feln tt standard: Jancsi Zsolt-Werner Franciska 2. hely

B feln tt latin: Jancsi Zsolt-Werner Franciska 2. hely

Sondern latin: Jancsi Zsolt-Werner Franciska 9. hely

Székesfehérvár, 2004. november 13.

E feln tt standard: Biczó Tamás-Györök Anikó 8. hely

E feln tt latin: Kovács Krisztián-Renner Orsolya 5. hely

D Ifjúsági latin: Györök Attila-Fachurdinovaite Mónika 7. hely, Szatyor Zoltán-Boldizsár Anikó 9. hely

D feln tt latin: Biczó Tamás-Györök Anikó 5. hely

C ifjúsági standard: Csikós Gergely-Huttner Szabina 5. hely

C feln tt standard: Jancsi Zsolt-Werner Franciska 5. hely

B feln tt latin: Jancsi Zsolt-Werner Franciska 7. hely

Még egy verseny van hátra ebben az évben Zalaegerszegen, a Gála Kupa, december 19-én.

Készülnek táncosaink a Karácsonyi Táncgálára, ahol tavaly nagy sikerrel szerepeltünk.

Felkérésre több vállalat, intézmény év végi összegjvetelén adunk m sort.

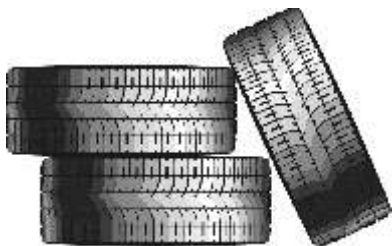
A Tornádó Táncsport Egyesület vezetése és táncosai ezúton köszönik mindazoknak, akik adójuk 1 %-ának felajánlásával segítik céljaink megvalósítását.

Huttner Ferencné kommunikációs felel s

SZILASI GUMISZERVÍZ

**ÚJ ÉS FUTÓZOTT TÉLI
GUMIABRONCSOK
KAPHATÓK NAGY
VÁLASZTÉKBAN.**

GUMISZERELÉS, CENTÍROZÁS.



Kozármisleny, Széchenyi u. 15.

Tel: 371-823

Nyitva: H-P 8⁰⁰-17⁰⁰ Szombat: 8⁰⁰-12⁰⁰

AMORETTÓ FAGYIZÓ

Torták: 1 700,-Ft-tól (csak rendelésre!)

Zsúr torták: 1 200,- Ft-tól

**Karácsonyra torta és sütemény rendelést
december 15. 9⁰⁰-ig veszünk fel.**

Aprósütemények, nagy választékban.
250 g-os csomagolt teasütemények.

Szeretettel várjuk kedves vendégeinket!

Nyitva: minden nap 8³⁰-21⁰⁰-ig

Cím: Kozármisleny, Kinizsi út 1/a. Tel: 370-455



Köcsi

Autómosó autókozmetika

**Szolgáltatások: Kézi küls mosás, Küls - bels takarítás,
Kárpittisztítás, Vaxolás**

**F TÖTT KÖRÜLMÉNYEK KÖZÖTT TÉLEN IS VÁRJUK
KEDVES VENDÉGEINKET!
ÓVJA GÉPKOCSIJÁT A SÓ ÉS JÉG ELLEN
VAXOLÁSSAL!!**

Kozármisleny, Pécsi út 23. Tel: 06-30/48-272-02, 371-736
(Bejárat az Alkotmány tér fel l)

Nyitva: hétf t l péntekig: 8-17 szombat 8-12

Fókusz Üzletház



gyermek és felnőtt divatáru

Karácsonyi vásár!!!

December 01-31.

Minden áru 20 % kedvezménnyel!!!

**Ezüst és arany vasárnap
8⁰⁰-12⁰⁰ tartunk nyitva!!!**

**FARMERNADRÁGOK, BLÚZOK,
SZÖVETNADRÁGOK, N I-FÉRFI
FEHÉRNEM K SZOKNYÁK,
HARISNYANADRÁGOK**

**GYERMEK THERMOPULÓVEREK,
SZABADID NADRÁGOK,
KARDIGÁNOK, GYERMEK
FARMERNADRÁGOK, BÉLELT
NADRÁGOK, PIZSAMÁK, SAPKÁK,
SÁLAK, DZSEKIK.**

Nyitva tartás: hétf t l péntekig: 8.00-17.00
Szombaton: 8.00-12.00

A kozármislenyi temető üzemeltetője
a Pécsi Rekviem Temetkezési Szolgáltató.
Halálozás esetén sírhelyek befizetése a
kozármislenyi Kőjegyzőségen történik.
A sírhelyeket (kripta helyeket) **minden esetben**
a Rekviem jelöli ki.
Más vállalkozó által végzett temetésnél az
önkormányzati rendeletben szereplő ravatalozó
használati díj fizetendő.

**KOMPLETT TEMETKEZÉSI SZOLGÁLTATÁSSAL ÁLLUNK
A GYÁSZOLÓ CSALÁDOK RENDELKEZÉSÉRE**

irodánk: Pécs, Váradi A. u. 7/1.

Tel./Fax: 516-662

REKVIEM

MAGÁNTEMETKEZÉS

Kozármisleny, Kossuth u. 67.

Tel.: 370-799

ÜGYELET: 06-20-9360-662



Iskolai Hírek

A Kozármislenyi Általános Iskola október 26-án ismét megrendezte a hagyományosnak mondható „Fürge mokus” matematika versenyét a városkörnyéki iskolák 2., 3., 4. osztályos diákjai számára. A versenyen - ahol 38 tanuló vett részt - iskolánk tanulói is jól szerepeltek.

Közülük: 2. évfolyamon Eilingsfeld Máté 1. helyezést (felkészít tanító: Miklósy Klára), Berényi Zsolt 3. helyezést (felkészít tanító: Ritter Attiláné), 4. évfolyamon Berényi Balázs 2. helyezést (felkészít tanító: Jägerne Szigeti Ágnes) ért el.

Ezúton is gratulálunk a versenyzőknek és felkészít tanítóiknak!

Ritter Attiláné alsós munkaközösség-vezet

Martin-nap

A Martin-nap idén iskolánkban immár hatodik alkalommal került megrendezésre november 9-én 17 órakor.

A német nemzetiségi nyelvet tanuló diákok tanáraik és szülei kíséretében a német órákon elkészített laptopjaikkal tettek rövid sétát. Az óvoda német nemzetiségi csoportjának táncbemutatóját mindenki nagy figyelemmel és érdeklődéssel tekintette meg. A gyerekek egy szelet kalács és kakaó elfogyasztása után játszótéri foglalkozásokon vehettek részt.

Köszönetet mondunk Bugyikné Hell Annának, aki két havi képviselői tiszteletdíjával támogatta rendezvényünket.

Fischer Mónika Német Nemzetiségi Munkaköz. vez.

Tisztelt Szülők! Kedves leendő Elsősök!

A Kozármislenyi Általános Iskola 2004. december 7-én délelőtt NYÍLT NAPOT TART

a leendő elsős osztályos gyermekek és szülei részére.

A délelőtti folyamán találkozhatnak a két tanító nénivel, akik most 4. évfolyamon tanítanak, és bepillantást nyerhetnek a mostani elsős osztályok munkájába.

Tanít: 4.a. Jägerne Szigeti Ágnes, 4.b. Vida Gabriella

1.óra (8.10-8.55): Német/Angol (Tanít: Fischer Mónika / Bondor Edit, Kaponyiné Z. Kinga)

2.óra (9.10-9.55): Matematika

3.óra (10.10-10.55): Magyar

4.óra (11.05-11.50): Magyar

5.óra (12.00-12.45): Rajz

Tanít: 1.a. Emmesz Éva, 1.b. Troszt Veronika

1.óra (8.10-8.55): Matematika

2.óra (9.10-9.55): Magyar

3.óra (10.10-10.55): Magyar

4.óra (11.05-11.50): Német/Angol (Tanít: Kaponyiné Z. Kinga/Bondor EHorváthné H. Edit)

5.óra (12.00-12.45): Testnevelés (Tanít: Szikszainé T. Andrea, Kalteneckerné S. Edit)

Ugyanezen a napon délután 16.30 órakor

BEISKOLÁZÁSI SZÜLŐI ÉRTEKEZLETET

tartunk az óvodában.

Minden érdeklődő Szülők és leendő elsős osztályos Gyermekek szeretettel várunk!

Porvay József Igazgató

Hova tovább?

Mi „legyek”, ha nagy leszek?

Iskolánk idén először PÁLYAVÁLASZTÁSI FÓRUMOT tart a jeles pécsi középiskolák részvételével.

Képviselteti magát a Kodály Gimnázium, a Janus, a Széchenyi Gimnázium és Szakközépiskola, a Simonyi Károly (volt 508. sz.), és a Pécsi Kereskedelmi Szakközép és Szakiskola, valamint az 500. sz. Szakképző Iskola.

Minden érdeklődőt szeretettel várunk

december 1-én szerdán 17 órakor

az iskola épületében!

Nyugdíjas híradó

Ismét említésre méltó esemény történt a nyugdíjasok háza táján. 2004. október 15-17. megyehatáron és az országhatáron túlnyúló esemény történt székely pátriánkban. Szerencsésen találkozott a két szálon futó esemény sorozat. A már hagyománnyá lett regionális nyugdíjas kulturális fesztivál, és a baranyai évtizedes múltú visszatekintő országhatáron túli találkozó népes csapata gyűlt össze községünkben.

Marosújvár, Kozármisleny testvér települése is képviseltette magát a több mint 200 főt megmozgató eseményen. Somogy, Tolna, Bács-Kiskun, Baranya megyéből többek között itt voltak Bajáról, Iregszemcséről, Kaposvárról, Ócsárdról, Beremendről, Nagypeterdéről, Hobolból, Egerágról. A hagyományra is, az amatőr színjátszás színvonalas képviselői adtak számot tudásukról. Nem verseny volt ez. Az örömeleklés, az együtt eltöltött szép órák példája volt ez a rendezvény. Anyáink, nagyanyáink szokásai elevenedtek meg a gyönyörű népviseletekben. A Kozármislenyi Televízió nézői is nyomon követhették, hogy nem csak idős, de a fiatal korosztály is tovább viszi a kultúráját.

Október 24. Egyesületünk népes csapata két busszal Pécsre volt színházban. A Csókos asszony című operettet néztük meg.

November 1. A szokásos halottak napi emlékműsor. Az énekkar új repertoárral járult hozzá az együtt töltött szép percekhez.

November 10. megtartottuk évi összegző közgyűlést. Tarsay Gyöngyvér értékelte és lezárta a 2004. évet. Kárpáti Ferencné a pénzügyi mérleget tárta a tagság elé. A két beszámoló után a tagság megválasztotta az új vezetőséget. Az ezzel járó hivatalos eljárást Lieber András elnök és Lőrinc Lászlóné valamint Becze Gáspár tagok vezették le.

A választás eredménye: Elnök: Tarsay Gyöngyvér. Vezetőségi tagok: Sztankovics Ágostonné, Baumholczer Pálné, Faragó Imréné, Dombi Józsefné, Nagy Istvánné.

Agazdasági ügyekért felelős: Kárpáti Ferencné

November 12. Márton-napi meghívásnak tettünk eleget. Nagynyáradon léptünk fel vadonatúj műsorunkkal.

November 27-én egyesületünk 9. születésnapját ünnepelhetjük. Reméljük a tagjaink ismét nagy számban képviseltetik magukat, annál is inkább, mert énekkarunk különleges meglepetéssel készül. Természetesen vendégeket is várunk!

Tarsay Gyöngyvér egyesületi elnök

A Kozármislenyi Nyugdíjasok Egymásért Egyesület ezúton köszöni meg azoknak az adózó állampolgároknak, akik adójuk 1 %-át az egyesület részére ajánlották fel. A befolyt összeget kulturális célja használfjuk fel.

Tisztelettel: az egyesület vezetője

TOLDI SÖRÖZ BE

Fiatalkorunk munkáért felvesszünk.

Érdeklődni személyesen:

Kozármisleny, Toldi u. 53.

Mobil: 06-30/ 9975 - 476

06-30/620- 8411

KÉK ABC Munkácsy M. u. 28.

FOTÓPONT FILM- ÉS FÉNYKÉP KIDOLGOZÁS

!!!!!!!Rövidáru termékek!!!!!!!

Akácmez: 1 150,-/kg, virágméz 1 050,-/kg

Sütemény és tortarendelést felvesszünk!

Szaloncukor 5 ízben: 720,- Ft/kg**CD-k, audió-, videó kazetták kaphatók!**Nyitva tartás: Hétf - péntek: 6⁰⁰ -18⁰⁰Szombat: 6⁰⁰ -11³⁰ vasárnap: 7⁰⁰ -11⁰⁰**AUTÓALKATRÉSZ-ÜZLET
VÁRJA KEDVES VÁSÁRLÓIT**Gyári és utángyártott alkatrészek, kellékek
raktárról és gyors szállítási határidővel.**TÉLI GUMIABRONCSOK
GYORS SZÁLLÍTÁSSAL**

Cím: Hurtonné Bt.

Kozármisleny, Székely B. u. 23.

Nyitva tartás: H-P 8-12 és 14³⁰ -16³⁰

Tel: 72/570-070

**100-120 kg közötti hízót
vásárolnék!****Tel: 06-20/9285-637****ELDORADO****Pécs- Üszögpuszta****Lovasklub (lovarda épületében)***Szép, csendes környezetben,
szolid árakkal és udvarias
kiszolgálással várjuk
kedves Vendégeinket!***Szilveszterezzen velünk!!**

- ♣ Rendezvények lebonyolítása 40 f ig
- ♣ Lovaglási lehet ség
- ♣ Horgászto
- ♣ Bográcsételek készítése
- ♣ Kitelepített paintball lehet ség

Páratlan hét szombatján él zene!**METAL- MOBIL KFT: Tel: 06-30/9360-345****Nyitva tartás:****H-P: 6⁰⁰ -22⁰⁰ Szombat: 10⁰⁰ -22⁰⁰****2 tonnás billencs kisteherautóval épít - és
tüzel anyag fuvarozását vállalom.**

Tel: 370-614

30/260-3767

**Telefontechnika***Üzlet, bemutatóterem***7626 Pécs, Halász u. 1. Tel: 534-848**

- ♣ Alközpontok (ISDN, digitális, analóg)
- ♣ Telefonrendszerek
- ♣ Telefonok, telefaxok, távközlési anyagok
- ♣ Strukturált telefon- és számítógép-hálózatok
- ♣ Tervezés, kivitelezés, javítás, árusítás, szaktanácsadás

BARANYATELEFON Kft.

KREATÍV HOBBY KELLÉKEK BOLTJA...

... a praktikus ajándékbolt

Kreatív ajándékötlek és hobbykellékek

Kezdje az ünnepi készülést nálunk és mi segítünk Önnek ötletei megvalósításában!

Kínálatunkból:

Alapanyagok, segédeszközök:

- szalvétatechnikához (decopage)
- gyertyaöntéshez
- üvegfestéshez
- porcelánfestéshez
- textílfestéshez
- gipszöntéshez
- szappanöntéshez
- egyedi dísz tárgyak készítéséhez

Lakberendezési tárgyak:

- képeretezés
- sz nyegszövés
- egyedi dísz tárgyak

Címünk: Kozármisleny, Orgona u. 7.

Nyitva: H-P: 11-18 Sz: 9-13

Nyitás: december elején

Ajándékozza meg magát és szeretteit

ENERGETIX

egészségmegőrző mágneses ékszerekkel.

A mágneses erők teret serkentik és erősítik a szervezet öngyógyító ereit, ezáltal szinte valamennyi betegség esetén elősegítik a gyorsabb gyógyulást.

Alkalmazhatók: allergiák, időskori cukorbetegség, érrelmeszesedés, ízületi gyulladás, porckorong panaszok, vérnyomásproblémák, depresszió, gyulladások, túlsúly, gyomorhurut, gerincpanaszok, szív- és érrendszeri problémák, fejfájás, anyagcsere-zavarok, hajhullás, stressz...

Egészségmegőrző mágneses ékszerek!!!!

Tájékoztató előadás és bemutató igény szerint!

06-20-9-432-981

Dönci *HÚSBOLT*

a POSTA mellett

Sok szeretettel várjuk kedves vásárlóinkat, FRISS áruval, bőséges választékkal!

Év végi akciós ajánlatunk:

- Formázott lapocka		660,-/kg
- Formázott kolozsvári szalonna		650,-/kg
- Formázott kenyérszalonna		370,-/kg
- Formázott sonka (hátsó)		680,-/kg
- Kolbász hús keverék		680,-/kg-tól
- Kocsonya hús		330,-/kg-tól
- Csont nélküli tarja	1 400,-	1 200,-/kg
- Tojás		20,-/db
- Házi savanyúság	599,-/kg	960,-/ü

BÉL árusítás!!

Nyitva: Kedd: 7⁰⁰-17⁰⁰
Szerda-Péntek: 7⁰⁰-18⁰⁰
Szombat: 7⁰⁰-13⁰⁰

Kozármisleny területén továbbra is ingyenes kiszállítás!

Elrendelés: 72/371-278